



**St. Mary Immaculate
Catholic Church
& St. Peter Mission
Sixth Sunday of Easter
May 14th 2023**



St. Mary Immaculate

Mass Schedule:

Saturday Vigil 5:00 pm (English)

Sunday 10:30 am (English) 12:00 pm (Español)

Wednesday, Thursday & Friday 9:00 am (English)

Reconciliation/ Confesiones

First Thursday of the month at 5:00 pm (English)

Primer Jueves del mes a las 7:00 pm (Español)

Holy Hour/ Hora Santa

First Friday of the month after 9:00 am Mass

Primer jueves del mes a las 7:00 pm

St. Peter Mission

4085 Main St. Kelseyville, 95451

(Mail and telephone to St Mary's office)

Mass Schedule:

Sunday: 9:00 am (English)

Tuesdays 9:00 am (English)

Office Hours—Horas de Oficina

Tuesday-Friday—Martes a Viernes:

12:00 pm—4:00 pm

Tel. (707) 263-4401

801 N. Main St. Lakeport, 95453

Pastor

Rev. Eliseo Avendaño

admin@stmaryslakeport.com

Parish Staff

Lupita Silva—Secretary

Diane Plante - Finance Comm. President

Dixie Gleason —Bookkeeper

www.stmaryslakeport.com

admin@stmaryslakeport.com

FACEBOOK: St Mary Immaculate Catholic Parish

Sunday May 14th, 2023

Gospel

Jn 14:15-21

Jesus said to his disciples:

"If you love me, you will keep my commandments.

And I will ask the Father,

and he will give you another Advocate to be with you
always,

the Spirit of truth, whom the world cannot accept,
because it neither sees nor knows him.

But you know him, because he remains with you,
and will be in you.

I will not leave you orphans; I will come to you.

In a little while the world will no longer see me,
but you will see me, because I live and you will live.

On that day you will realize that I am in my Father
and you are in me and I in you.

Whoever has my commandments and observes them
is the one who loves me.

And whoever loves me will be loved by my Father,
and I will love him and reveal myself to him."

Domingo 14 de mayo del 2023

Evangelio

Jn 14, 15-21

En aquel tiempo, Jesús dijo a sus discípulos: "Si me aman, cumplirán mis mandamientos; yo le rogaré al Padre y él les dará otro Paráclito para que esté siempre con ustedes, el Espíritu de la verdad. El mundo no puede recibirlo, porque no lo ve ni lo conoce; ustedes, en cambio, sí lo conocen, porque habita entre ustedes y estará en ustedes.

No los dejaré desamparados, sino que volveré a ustedes. Dentro de poco, el mundo no me verá más, pero ustedes sí me verán, porque yo permanezco vivo y ustedes también vivirán. En aquel día entenderán que yo estoy en mi Padre, ustedes en mí y yo en ustedes.

El que acepta mis mandamientos y los cumple, ése me ama. Al que me ama a mí, lo amará mi Padre, yo también lo amaré y me manifestaré a él".

First Reading

Acts 8:5-8, 14-17

Philip went down to the city of Samaria and proclaimed the Christ to them.

With one accord, the crowds paid attention to what was said by Philip when they heard it and saw the signs he was doing. For unclean spirits, crying out in a loud voice, came out of many possessed people, and many paralyzed or crippled people were cured.

There was great joy in that city.

Now when the apostles in Jerusalem heard that Samaria had accepted the word of God, they sent them Peter and John, who went down and prayed for them, that they might receive the Holy Spirit, for it had not yet fallen upon any of them; they had only been baptized in the name of the Lord Jesus.

Then they laid hands on them and they received the Holy Spirit.

Responsorial Psalm

Let all the earth cry out to God with joy.

Second Reading

1 Pt 3:15-18

Beloved:

Sanctify Christ as Lord in your hearts.

Always be ready to give an explanation to anyone who asks you for a reason for your hope, but do it with gentleness and reverence, keeping your conscience clear, so that, when you are maligned, those who defame your good conduct in Christ may themselves be put to shame.

For it is better to suffer for doing good, if that be the will of God, than for doing evil.

For Christ also suffered for sins once, the righteous for the sake of the unrighteous, that he might lead you to God.

Put to death in the flesh, he was brought to life in the Spirit.

Primera Lectura

Hch 8, 5-8. 14-17

En aquellos días, Felipe bajó a la ciudad de Samaria y predicaba allí a Cristo. La multitud escuchaba con atención lo que decía Felipe, porque habían oído hablar de los milagros que hacía y los estaban viendo: de muchos poseídos salían los espíritus inmundos, lanzando gritos, y muchos paráliticos y lisiados quedaban curados. Esto despertó gran alegría en aquella ciudad.

Cuando los apóstoles que estaban en Jerusalén se enteraron de que Samaria había recibido la palabra de Dios, enviaron allá a Pedro y a Juan. Éstos, al llegar, oraron por los que se habían convertido, para que recibieran el Espíritu Santo, porque aún no lo habían recibido y solamente habían sido bautizados en el nombre del Señor Jesús. Entonces Pedro y Juan impusieron las manos sobre ellos, y ellos recibieron el Espíritu Santo.

Salmo Responsorial

Los obras del Señor son admirables. Aleluya.

Segunda Lectura

1 Ped 3, 15-18

Hermanos: Veneren en sus corazones a Cristo, el Señor, dispuestos siempre a dar, al que las pidiere, las razones de la esperanza de ustedes. Pero háganlo con sencillez y respeto y estando en paz con su conciencia. Así quedarán avergonzados los que denigran la conducta cristiana de ustedes, pues mejor es padecer haciendo el bien, si tal es la voluntad de Dios, que padecer haciendo el mal. Porque también Cristo murió, una sola vez y para siempre, por los pecados de los hombres; él, el justo, por nosotros, los injustos, para llevarnos a Dios; murió en su cuerpo y resucitó glorificado.

Attention!!!!

Do you know of a homebound parishioner who would like to receive communion? Please contact Carol Dvorak @ (707) 489-9425

Atencion!!!!

Para las personas enfermas que no pueden asistir a una misa y les gustaría recibir la comunión pueden comunicarse a la oficina al (707)

Prayers / Oraciones

For all the people who are suffering from an illness, specially for: Kathy Nyssen, Alex, Ada McFauld.

Por todas las personas que sufren alguna enfermedad. Oremos por todos.

Mass Intentions

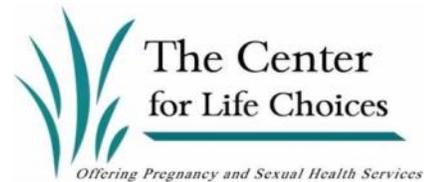
Saturday 13th 5:00 pm

Sunday 14th 10:30 am

Sunday 14th 12:00 pm

St. Peter's Mission

Sunday 14th 9:00 am Well-being of Ray Sommerfield and + Marilyn Sommerfield



The center for life choices invites us to its campaign, take a baby bottle and donate your coins with those you helps change lives.



El Center for life choices nos invita a participar en su colecta anual, llévate una botella de bebe y coloca tus monedas con eso ayudaras a cambias vidas.

MEDITACIONES

Hay tantos y variados métodos de meditación como maestros espirituales. Los cristianos se deben a sí mismos desarrollar el deseo de meditar regularmente, para que no lleguen a parecerse a los tres primeros tipos de tierra en la parábola del Sembrador. Pero un método es sólo una guía; lo importante es avanzar, con el Espíritu Santo, por el único camino de la oración: Cristo Jesús. La meditación involucra el pensamiento, la imaginación, la emoción y el deseo. . . . La oración cristiana trata sobre todo de meditar sobre los misterios de Cristo, como en la *lectio Divina* o el rosario. Esta forma de reflexión orante es de gran valor, pero la oración cristiana debe ir más allá: al conocimiento del amor del Señor Jesús, a la unión con Él.

—*Catechismo de la Iglesia Católica*, nos. 2707-2708

MEDITATIONS

There are as many and varied methods of meditation as there are spiritual masters. Christians owe it to themselves to develop the desire to meditate regularly, lest they come to resemble the three first kinds of soil in the parable of the Sower. But a method is only a guide; the important thing is to advance, with the Holy Spirit, along the one way of prayer: Christ Jesus. Meditation engages thought, imagination, emotion, and desire. . . . Christian prayer tries above all to meditate on the mysteries of Christ, as in *lectio Divina* or the rosary. This form of prayerful reflection is of great value, but Christian prayer should go further: to the knowledge of the love of the Lord Jesus, to union with him.

—*Catechism of the Catholic Church*, nos. 2707-2708

Have you considered making a gift to a charity in your will? This is a very special token of expressing the values you held during your life. Please consider also your faith community of St. Mary and St. Peter. By leaving a gift you will be leaving a legacy of faith to help to keep the light of Christ for all generations to come.

God Bless you!

St. Mary Immaculate Cemetery plot. Are you ready for the inevitable! Buy your plot for only \$ 465.00 5' x 10'

For more information please call

Chapel of the Lake Mortuary at (707) 994-5611

Cementerio de St Mary Immaculate ¿Estás listo para lo inevitable! compre su espacio por solo \$465.00 5' x10' Lugar para sepultura Para obtener más información, llame a: Chapel of the lakes al (707) 994-5611

LAKE COUNTY PASSION PLAY
May 20th and May 21st 2023 From 4-6 pm
VENUE: 7010 Westlake Rd Upper Lake CA 95485

Representacion de La Pasion de Cristo
Mayo 20 y 21 2023 de 4 a 6 pm Lugar: 7010
Westlake Rd. Upper Lake CA 95485

Sunday Collection 05/07/2023

\$2,556.00

Building Maintenance

\$1,525.00

Thank You Thank You!!!

Próximas Platicas Pre-Bautismales:
1 de junio 2023
A las 6:00 pm en el salón de St. Mary's



Knights of Columbus

Barbecue tri-tips are back, pre-sale \$30.00 each.
They will be ready for pick up June 3rd & 4th
Thank you for your support.



Los caballeros de Colon

Tendrán una venta de BBQ tri-tips en \$30 cada uno, la venta serán los días 3 y 4 de junio y tiene que ordenarse con tiempo. Si gusta apoyarlos haga su orden.

FOOD PANTRY

We need to restock our food pantry due to increased higher use every week:

Cup of noodles

Top ramen

Spaghetti

Macaroni & cheese (box)

Dry beans

Rice

Lentils

Canned soup

Tomato sauce

Diced tomatoes

Fruit

Tuna

Salmon

Crackers (with individual sleeves)

Peanut Butter

Thank you for your help and for helping others in need.





For a Trusted Opinion call...
Call Rian Sommerfield

2480 South Main St. Lakeport, CA 95453
(707) 245-5255



Humanidad
Humanidad Therapy & Education Services (HTES) is a multicultural community mental health agency and Marriage and Family Therapist training program. HTES offers low-fee, psychological. (HTES) es una agencia multicultural de salud mental comunitaria y un programa de capacitación en terapeutas para el matrimonio y la familia. HTES ofrece servicios de bajo costo, psicológicos.

Lakeport Dance Center
Antoinette Goetz, Owner

91 Soda Bay Rd.
Mail: 730 Crystal Lake
Way Lakeport, CA 95453
707- 263-5617



Mendocino-Lake Audiology
200 Lakeport Blvd. Lkpt
(707) 263 -9428 (WHAT)

Hearing Aids
Swim Plugs
Glynis Tam-
M.S.,CCC-A
Audiologist 30+ years of experience

Hearing Tests
Sleep Plugs
bornini,
30+ years of experience



Southern Smiles

DENTAL PRACTICE

KEITH M. LONG, DDS

HENRY A. LONG JR, DDS

755 11TH St. Lakeport 263-7023

Chapel of the Lakes Mortuary
A locally Owned Family Business. Serving Clearlake, Lower Lake & All of Lake County
Since 1977 Estevan P. Estrada, Owner
We Provide the "Care" In After Care
263-0357 994-5611
1625 High St. Lakeport, CA
www.chapelofthelakes.com

Accomplished Insurance Marketing
Health/Medicare Insurance Specialist
Marketing Agent #OB74777

Maryann Sanderson phone/fax # 707-928-5610
10918 Rosa Trail Kelseyville, CA 95451
800-811-5115
info@accomplishedinsurance.com
www.accomplishedinsurance.com

Flowers by Jackie

Pat Tyrrell
1859 No. High Street
Lakeport, CA 95453
flowersbyjackie@att.net
707-263-3326



YOUR AD HERE

Farmers Insurance
Pat Lambert

Insurance Agency License: OC86728
Auto*Home*Life*Business

plambert@farmersagent.com
(707) 263- 7111
367 Lakeport Blvd.
Lakeport, CA



Wanda Holson-Lopez
Broker/Owner
DRE #01198282
707-292-0687
holson@pacific.net
Serving Northern California since 1995

24-HOUR HOTLINE
NORTH BAY SUICIDE PREVENTION
HOTLINE OF LAKE COUNTY
1-855-587-6373
Suicide Prevention • Crisis Intervention • Toll free

Knights of Columbus #7611
Queen of the Lakes
Catholic Men Serving the Church
And the Community.
Joe Sanderson (707)349-1898
Will be Meeting 2nd Mondays in Hall @
6:00pm

Westgate Petroleum
Home Heating Oil -
Gasoline - Diesel
Biodiesel - Lubricants
Claude Brown, Manager
3740 Highland Springs Rd Lakeport,
CA 95453
Tel: (707) 263-6512 Fax: (707) 263-0225

Lincoln Leavitt
Insurance Agency
Tom Lincoln
850 N Main St.
PO. Box 850
Lakeport, CA 95453 707-263-7162

John H. Tomkins Tax Consultants
Diane Tomkins Plante, CPA
P.O Box 1140 -5925 E. Hwy 20 Lucerne, CA
QuickBooks ProAdvisor
Tax Individual- Partnership—
Estate- Corporation
707.274-1843 p 707.274.1206 f
Not-For- Profit

Jones Mortuary & Crematory
FD 311 / CR 395
"The only on-site crematory
In the county"
115 S. Main St. Lakeport, CA 95453
www.Jonesmortuarylakeport.com
707-263-5389

J&C Residential and commercial cleaner.
Limpieza residencial y
comercial.
jccleaners99@gmail.com
Business license
#5082
(707)262-2069



Kelseyville Appliance

Whirlpool-KitchenAid-Maytag-Amama
Dave & Mary Morse, Owners
3532 N. Main St.
Kelseyville, CA 95451
707-279-8559
kelseyvilleappliance@yahoo.com

YOUR AD HERE

D & P Pools
Middletown & Lakeport
(707) 263-3464
dppools@att.net Lic #500941
David & Paulette Allen Owners

